



Festival Science et Cité + Woche des Gehirns

Ein Fest der Wissenschaften und der Künste
20.–23. Mai 2005 | www.festival05.ch

Was tragen Wissenschaft und Kunst zur Bildung von Bewusstsein und Gewissen bei? Das fragen die Stiftung «Science et Cité» und die «European Dana Alliance for the Brain», zusammen mit einer Vielzahl von Partnern aus Wissenschaft und Kultur. Zwar wissen wir je länger je mehr von der Welt – aber verstehen wir auch etwas davon? Mit Ausstellungen, Theateraufführungen, Vorträgen und Lesungen antworten Kunstschaffende und Forschende. Das Festival «Gewissen und Bewusstsein» lädt Sie zur Auseinandersetzung mit wissenschaftlichen und künstlerischen Denk- und Arbeitsweisen ein. Von Freitag bis Montag, 20.–23. Mai 2005, zeigen Ihnen Veranstaltende aus Kultur und Wissenschaften an Austragungsorten in Aarau, was für sie die Frage nach Bewusstsein und Gewissen bedeutet.

Forum Schlossplatz
Fr 20. Mai, 18.30 Uhr
Eröffnung des Festivals «Gewissen + Bewusstsein»
Begrüssung: Regierungsrat Rainer Huber und Dr. Marcel Guignard, Stadtmann Aarau. Einführung: Prof. Ulrich Roelcke, Kantonsspital Aarau. Musikalisch-theatralische Intermezzi: Gewissenschafschor der Pädagogischen Hochschule Aargau.

Veranstaltungen
Dienstag, 17. Mai

Kantonsspital Aarau
Haus 1
Di 17. Mai, 19–20.30 Uhr
Apollo in uns: Wie Musik im Kopf entsteht. Die Neurowissenschaft des Musizierens.
Prof. E. Altenmüller, Direktor Institut für Musikphysiologie, Universität Hannover, Deutschland

Mittwoch, 18. Mai
Kantonsspital Aarau
Haus 1
Mi 18. Mai, 19–20.30 Uhr
Von der Suche nach der Seele zu den modernen Gehirnwissenschaften.
Prof. B. Sabel, Direktor Institut für Medizinische Psychologie, Universität Magdeburg, Deutschland.

Freitag, 20. Mai
Naturama Aargau
Fr 20. Mai, 10 Uhr
Wetterfeen, Klimaapostel
Kantonsschülerinnen und -schüler befragen Klimaforschende zu Klimaprognosen und ihren Auswirkungen.

Stadtbibliothek Aarau
Fr 20. Mai, 10.30, 12.30, 14.30 Uhr
«Tier an mir» – eine Liveperformance von Studierenden der FHA Gestaltung und Kunst
Drei Professorinnen präsentieren Forschungsergebnisse zur «personalen Haustiergenerierung».

Forum Schlossplatz
Fr 20. Mai, 12–13 Uhr
Reality Show – vom Wissen, Meinen, Vermuten und Erzählen
Führung durch die Ausstellung.

kunstraum aarau
Fr 20. Mai, 19.30–21 Uhr
Vernissage der Ausstellung «Sub-Montometer – ein exploratives Interface»

Stadtbibliothek Aarau
Fr 20. Mai, 20 Uhr
«Die Monster sind überall – ein Streifzug durch die Welt der Monster»
Eva Burkard, Schriftstellerin und Psychoanalytikerin, betrachtet Monster aus gesellschaftlicher, kultureller und psychologischer Sicht. Wie werden Monster gemacht? Wie erfolgt die Konstruktion des Monsters? Wozu dient uns das Monster?

Kantonsspital Aarau
Haus 2
Fr 20. Mai, 20 Uhr
Theater-Premiere von «WUNDERLAND»
Theaterschaffende, hirnerkrankte Menschen, Mitarbeitende des Kantonsspitals Aarau und LaienspielerInnen auf der Suche nach dem menschlichen Bewusstsein. Eine sinnlich-rationale Reise ins «WUNDERLAND» Gehirn. Eintrittspreis: CHF 30.– Eine Produktion von SZENART, Aarau. Regie: Hannes Leo Meier.
Vorverkauf: Buchhandlung Wirz, Graben 32, 5000 Aarau, Tel. 062 822 21 58 oder info@wirz-araau.ch

Samstag, 21. Mai
Kultur- und Kongresshaus Aarau (KuK)
Sa 21. Mai, 9.30–10 und 13.45–14.15 Uhr
«Gewissenschafschor»
Ein künstlerischer Beitrag von Studierenden der Pädagogischen Hochschule Aargau. Sprech- und Geräuschchor mit ausgewählten Texten zum Thema «Gewissen und Bewusstsein».
Konzeption: fischeich/Stephan Lichtensteiger und Peter Kuntner.

Grossratsgebäude
Regierungssaal
Sa 21. Mai, 9.30–12 Uhr
Kinder-Uni: «Kann man Dinosaurier klonen?» – Für Kinder von 9–13 Jahren
Referat von Prof. Rosmarie Honegger, Universität Zürich. Die Kinder-Uni wird von der Stadtbibliothek Aarau organisiert. Anmeldung unter bibliothek@araau.ch, Tel. 062 824 50 11 und in der Stadtbibliothek (Platzzahl beschränkt).

Kultur- und Kongresshaus Aarau (KuK)
Sa 21. Mai, 10–12 Uhr
«Bewusstsein und Verantwortung. Was können die Neurowissenschaften dazu sagen?»
Vortrag von Prof. Frank Rösler, Direktor Fachbereich Psychologie der Universität Marburg, mit anschließender Diskussion. Eine Veranstaltung des Kantonsospitals Aarau und Brain Week.

Stadtbibliothek
Café littéraire
Sa 21. Mai, 10.30, 12.30, 14.30, 15.30 Uhr
«Tier an mir» – eine Liveperformance von Studierenden der FHA Gestaltung und Kunst
Drei Professorinnen präsentieren Forschungsergebnisse zur «personalen Haustiergenerierung».

Naturama Aargau
Sa 21. Mai, 11 Uhr
Dilemma-Führung
Doris Leuthard, Nationalrätin CVP und Parteipräsidentin, und Geri Müller, Nationalrat Grüne, führen durch die Ausstellung «Achtung: Klimawandel!» und debattieren dabei über Energiepolitik und Klimawandel. Moderation: Urs Kuhn, Naturama.

Naturama Aargau
Sa 21. Mai, 12 Uhr
Zukunftslösungen Made in Aargau – und was sie beitragen können, um den Klimawandel zu vermindern
Referat von Prof. Alexander Wokaun, Leiter Forschungsbereich allgemeine Energie am Paul Scherrer Institut, PSI.

Forum Schlossplatz
Sa 21. Mai, 13–13.45 Uhr
Reality Show – vom Wissen, Meinen, Vermuten und Erzählen
Führung durch die Ausstellung.

Kultur- und Kongresshaus Aarau (KuK)
Sa 21. Mai, 14.15–16 Uhr
«Normale» und krankhafte Wahrnehmung. Wie geht unser Gehirn mit Wahrnehmungen um? Wie verarbeitet es sie?
Vortrag von Prof. Arnim Schneider, Chefarzt für Neurorehabilitation der Universität Genf, mit anschließender Diskussion. Eine Veranstaltung des Kantonsspitals Aarau und von Brain Week.

Kultur- und Kongresshaus Aarau (KuK)
Sa 21. Mai, 16.15 Uhr
Der digitale Alltag
Referat von Prof. Mario Doulis, Co-Leiter Forschung und Entwicklung der FHA Gestaltung und Kunst, zu Aspekten der Interface-Forschung.

Naturama Aargau
Sa 21. Mai, 12–17 Uhr
Wetterfrosch live
Blick hinter die Kulissen der Wetterprognosen durch Marco Stössel, Meteorologe und Moderator bei Meteo, Schweizer Fernsehen DRS.

Aargauer Kunsthaus
Sa 21. Mai, 15 Uhr
Woher kommen die Bilder im Museum? – Mit gutem Gewissen Kunst sammeln
Führungen und Diskussionen im Aargauer Kunsthaus. Das Museum als Sammlungs- und Ausstellungsort von Kunst stellt sich nicht erst seit der «Raubkunst»-Debatte die Frage nach der Moral des Sammelns.
Führung
Vortrag von Dr. Stephanie Tasch, Provenienzforscherin, Auktionshaus Christie's.

Naturama Aargau
Sa 21. Mai, 13, 15, 16 Uhr
Über den Wolken: Mammutjäger Economy Class
Kurztheater (ca. 20 Minuten): Herrn Felix' Dilemma zwischen dem Traum vom Fliegen, seinen Ängsten und Visionen. Eine Produktion der Netzwerkübüne, Erich Furrer und Erich Hufschmid.

kunstraum aarau
Sa 21. Mai, 17–18.30 Uhr
«Tools to search» – Eine kurze Einführung in die unterirdische Riffologie, ihre Forschungsmethoden, Suchgerätschaften und Entdeckungen
Referat von Agnes Meyer-Brandis, ffUR (Forschungsfloss für Unterirdische Riffologie u.V.), Köln.

Forum Schlossplatz
Sa 21. Mai, 20 Uhr
Phantasma und Wirklichkeit – Amerika und die «Anthrax»-Briefe
Referat von Prof. Philipp Sarasin, Forschungsstelle für Sozial- und Wirtschaftsgeschichte der Universität Zürich.

Kantonsspital Aarau
Haus 2
Sa 21. Mai, 20 Uhr
«WUNDERLAND» – Theateraufführung
Siehe 20. Mai, 20 Uhr.

Sonntag, 22. Mai
Naturama Aargau
So 22. Mai, 10 Uhr
Märchen von Donner, Eis und Schnee – für Kinder ab 5 Jahren
Erzählerin: Maria Magdalena Kaufmann.

Naturama Aargau
So 22. Mai, 10 Uhr
Zukunftslösungen Made in Aargau – und was sie beitragen können, um den Klimawandel zu vermindern
Referat von Prof. Alexander Wokaun, Leiter Forschungsbereich allgemeine Energie am Paul Scherrer Institut, PSI.

Naturama Aargau
So 22. Mai, 10.20 Uhr
Dilemma-Führung
Thomas Pfisterer, Ständerat FDP, und Urs Hofmann, Nationalrat SP, führen durch die Ausstellung «Achtung: Klimawandel!» und debattieren dabei über Klimawandel und Energiepolitik. Moderation: Ueli Halder, Naturama.

Stadtbibliothek
Café littéraire
So 22. Mai, 10.30, 12.30, 14.30 Uhr
«Tier an mir» – eine Liveperformance von Studierenden der FHA Gestaltung und Kunst
Drei Professorinnen präsentieren Forschungsergebnisse zur «personalen Haustiergenerierung».

Forum Schlossplatz
So 22. Mai, 11 Uhr
Bilder sehen, Bilder lesen, Bilder verstehen. Gibt es eine «Grammatik des Bildes»? – Salongespräch zur Ausstellung «Reality Show»
Prof. Christian Doelker, Institut für Medienpädagogik, Universität Zürich im Gespräch mit Marco Meier, Leiter der Redaktion «Sternstunden» beim Schweizer Fernsehen DRS.

Naturama Aargau
So 22. Mai, 13 Uhr
«Von Windsbräuten und Wetterhexen»
Schweizer Sagen für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren, Erzählerin Maria Magdalena Kaufmann.

Forum Schlossplatz
So 22. Mai, 13–13.45 Uhr
Reality Show – vom Wissen, Meinen, Vermuten und Erzählen
Führung durch die Ausstellung.

kunstraum aarau
So 22. Mai, 14 Uhr
«Wissenschaft und – oder Kunst?»
Ein Salongespräch mit Gästen aus Kunst und Wissenschaft.

Naturama Aargau
So 22. Mai, 14 Uhr
Dilemma-Führung
Referat von Prof. Mario Doulis, Co-Leiter Forschung und Entwicklung der FHA Gestaltung und Kunst, zu Aspekten der Interface-Forschung.

Naturama Aargau
So 22. Mai, 15 Uhr
«Von Windsbräuten und Wetterhexen»
Schweizer Sagen für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren; Erzählerin Maria Magdalena Kaufmann.

Forum Schlossplatz
So 22. Mai, 16.15 Uhr
«strafen» – eine erste Bilanz
Ein Salongespräch. Sind komplexe Fragen des Bewusstseins und Gewissens in einer Ausstellung wie «strafen» vermittelbar? Die Ausstellungsmacher des Stapferhauses Lenzburg berichten und stellen ihre Ergebnisse zur Diskussion.

Kantonsspital Aarau
Haus 2
So 22. Mai, 20 Uhr
«WUNDERLAND» – Theateraufführung
Siehe 21. Mai, 20 Uhr.
Weitere Aufführungen: 25. Mai, 27./28. Mai, 1. Juni, 3./4. Juni, jeweils 20 Uhr, sonntags 17 Uhr.

Montag, 23. Mai
Kantonsspital Aarau
Haus 1
Mo 23. Mai, 15.30–18 Uhr
Veranstaltungen für Kantonsschulen Aarau.
Demonstrationen neuropsychologischer Untersuchungstechniken in der Neurologischen Klinik des Kantonsspitals Aarau.
Einführung durch Prof. Ulrich W. Buettner, Chefarzt der Neurologischen Klinik im Kantonsspital Aarau.

Ausstellungen
Forum Schlossplatz
20.–22. Mai
täglich 10–17 Uhr
Reality Show – vom Wissen, Meinen und Erzählen
Gerede, Nachricht, wissenschaftlicher Beweis: Keine Informationsform ist gefeit vor gerechtem Zweifel. Ist es wahr, was man hört und sieht? Darf man glauben, wovon die Rede ist? Die Ausstellung «Reality Show» befasst sich mit den Schwierigkeiten, im Ansturm der Informationen zwischen wahr und falsch, glaubwürdig und zweifelhaft, Original und Kopie zu unterscheiden und macht das Spannungs- und Konfliktfeld dazwischen sichtbar.

Forum Schlossplatz
20.–22. Mai
täglich 10–17 Uhr
«Sub-Montometer – ein exploratives Interface» – Tiefenog und Navigation durch unterirdische Welten
Ausstellung und Installation in der Innenstadt von Agnes Meyer-Brandis, ffUR (Forschungsfloss für Unterirdische Riffologie u.V.), Köln.

Naturama Aargau
20.–22. Mai
täglich 10–17 Uhr
Wetterfeen, Klimaapostel – Glauben Sie den Prognosen?
Verändert sich das Klima? Wachsen im Aargau bald Palmen oder müssen wir vermehrt mit Unwettern leben? Kann die Forschung die Klimazukunft voraussagen? Und verändert dieses Wissen unser Handeln? Oder plagt uns nur das Umwelt-Gewissen? Im Rahmen der Sonderausstellung «Achtung: Klimawandel!» und mit diversen Veranstaltungen sucht das Naturama Antworten auf diese Fragen.

Forum Schlossplatz
20.–22. Mai
täglich 10–17 Uhr
«Sub-Montometer – ein exploratives Interface» – Tiefenog und Navigation durch unterirdische Welten
Ausstellung und Installation in der Innenstadt von Agnes Meyer-Brandis, ffUR (Forschungsfloss für Unterirdische Riffologie u.V.), Köln.

Naturama Aargau
20.–22. Mai
täglich 10–17 Uhr
Wetterfeen, Klimaapostel – Glauben Sie den Prognosen?
Verändert sich das Klima? Wachsen im Aargau bald Palmen oder müssen wir vermehrt mit Unwettern leben? Kann die Forschung die Klimazukunft voraussagen? Und verändert dieses Wissen unser Handeln? Oder plagt uns nur das Umwelt-Gewissen? Im Rahmen der Sonderausstellung «Achtung: Klimawandel!» und mit diversen Veranstaltungen sucht das Naturama Antworten auf diese Fragen.

Zukunftslösungen made in Aargau: Paul Scherrer Institut
Internationaler Tag der Sonne: Schweizerische Stiftung für Solarenergie
Das Paul Scherrer Institut zeigt, wie Autos in Zukunft mit Holz oder Wasserstoff betrieben werden, wie Strom aus Sonnenlicht produziert wird und wie die Zukunftstechnologien aus dem Aargau weltweit zur Lösung des Klima-Problems beitragen können. Die Energieberatungsstelle Aarau und die Stiftung für

Sonnenenergie präsentieren Informationen, Erfahrungen, Tipps und Wissen zur Nutzung von erneuerbaren Energien im Aargau.

Foyer der FHA Pädagogik
Reithalle
Kasernenstrasse 20
FHA Gestaltung und Kunst
20.–22. Mai
täglich 10–20 Uhr
«Licht ins Dunkel» – Raum als Interface
Die Fachhochschule Gestaltung und Kunst zeigt im Rahmen ihrer Interface-Forschung von Studierenden geschaffene Installationen. «Interface» beschreibt die Schnittstelle zwischen realem Lebensraum und digitaler Wirklichkeit. Tag für Tag stehen wir im Kontakt mit diesen Schnittstellen jeglicher Art. Sie bilden das Tor, den Zugang zur Welt der Information, Kommunikation und Illusion.

«Voxelschwarm» – eine interaktive Installation in Form einer 3D-Simulation von Studierenden der FHA Gestaltung und Kunst Aarau.
«Einzeller» – eine interaktive Installation / Skulptur mit Licht und Ton von Studierenden der FHA Gestaltung und Kunst Aarau.

Stadtbibliothek Aarau
20. Mai, 10–18 Uhr
21. Mai, 9–16 Uhr
22. Mai, 10–16 Uhr
Frankenstein und Schmetterling. Die Welt der Monster
Monsterobjekte, Videoinstallationen und eine Fotoausstellung zeigen unterschiedliche monströse Fiktionen. Zudem werden Medien zum Festival-Thema präsentiert.
Konzeption: Stadtbibliothek Aarau zusammen mit fischeich/Stephan Lichtensteiger und Peter Kuntner.

Information
Überprüfen Sie Ort und Zeit bitte auch in der Tagespresse oder unter www.festival05.ch

Festival-Informationszentrum
Festzelt in der Kronengasse
Fr/Sa 10–24 Uhr, So 10–22 Uhr

Aargauische Kantonsbibliothek
Die Kantonsbibliothek stellt ausgewählte Literatur zu den Festivalthemen im Eingangsbereich aus.

Festival-Gastronomie
Restaurant Krone und Festzelt in der Kronengasse
Fr/Sa 8.30–02 Uhr, So 9–23 Uhr

Museums-Café Naturama
Fr–So 10–17 Uhr
Gletscherwasser, Schneemilch, Eiscreme und Glühwein für wissensdurstige und bewusstseins hungrige FestivalbesucherInnen.

Café littéraire in der Stadtbibliothek Aarau
Fr 9–18 Uhr, Sa 8–17 Uhr, So 10–16 Uhr

Interface Bar-FHA, Kasernenstrasse 20
Fr–Sa 16–20 Uhr

Der Eintritt zu den Ausstellungen und Veranstaltungen vom 20.–23. Mai 2005 ist frei mit Ausnahme des Theaters «WUNDERLAND».

Impressum
Kontakt Festvalleitung Aargau:
Telefon: 062 835 23 53
E-Mail: festival05@ag.ch

Festvalleitung: Sibylle Birrer und Klaus Egli
Mitarbeit: Rita Zimmermann



- 1 Aargauer Kunsthaus
- 2 Grossratsgebäude
- 3 Stadtbibliothek, Graben 15
- 4 Kunstraum Aarau, Ochsengässli 7
- 5 Kultur&Kongresshaus, Schlossplatz 9
- 6 Forum Schlossplatz, Laurenzenvorstadt 3
- 7 FHA/Reithalle, Kasernenstrasse 20
- 8 Naturama, Bhf.platz
- 9 Infozentrum Kronengasse
- 10 Kantonsspital Aarau

Festival-Informationszentrum
Festzelt in der Kronengasse
Fr/Sa 10–24 Uhr, So 10–22 Uhr

Festival-Gastronomie
Restaurant Krone und Festzelt in der Kronengasse
Fr/Sa 8.30–02 Uhr, So 9–23 Uhr

Museums-Café Naturama
Fr–So 10–17 Uhr
Gletscherwasser, Schneemilch, Eiscreme und Glühwein für wissensdurstige und bewusstseins hungrige FestivalbesucherInnen.

Café littéraire in der Stadtbibliothek Aarau
Fr 9–18 Uhr, Sa 8–17 Uhr, So 10–16 Uhr

Interface Bar-FHA, Kasernenstrasse 20
Fr–Sa 16–20 Uhr

Der Eintritt zu den Ausstellungen und Veranstaltungen vom 20.–23. Mai 2005 ist frei mit Ausnahme des Theaters «WUNDERLAND».

Impressum
Kontakt Festvalleitung Aargau:
Telefon: 062 835 23 53
E-Mail: festival05@ag.ch

Festvalleitung: Sibylle Birrer und Klaus Egli
Mitarbeit: Rita Zimmermann

SRG SSR idée suisse





Festival Science et Cité + Woche des Gehirns

Ein Fest der Wissenschaften und der Künste
Aarau | 20.–23. Mai 2005 | www.festival05.ch

Ausstellungen	Veranstaltungen
Reality Show – vom Wissen, Meinen und Erzählen Forum Schlossplatz	Kinder-Uni: «Kann man Dinosaurier klonen?» Grossratsgebäude
«Sub-Montometer – ein exploratives Interface» – Tiefensog und Navigation durch unterirdische Welten kunstraum aarau	«Tier an mir» – eine Live-performance von Studierenden der FHA Gestaltung und Kunst Stadtbibliothek
Wetterfeen, Klimaapostel – Glauben Sie den Prognosen? Naturama Aargau	Referate
Zukunftslösungen made in Aargau: Paul Scherrer Institut Naturama Aargau	«Bewusstsein und Verantwortung. Was können die Neurowissenschaften dazu sagen?» Kultur- und Kongresshaus Aarau (KuK)
«Licht ins Dunkel» – Raum als Interface Foyer der FHA Pädagogik	Bilder sehen, Bilder lesen, Bilder verstehen. Gibt es eine «Grammatik des Bildes»? – Salongespräch zur Ausstellung «Reality Show» Kultur- und Kongresshaus Aarau (KuK)
Frankenstein und Schmetterling. Die Welt der Monster Stadtbibliothek Aarau	

Theater

WUNDERLAND – eine szenische Reise durch Welten des menschlichen Bewusstseins
Kantonsspital Aarau